



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

Άριθ. 1.

1835

ΑΘΗΝΑΙ, 11 Ιανουαρίου

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περὶ ἐνάρξεως τῶν ἐργασιῶν τῶν Δικαιοσύνης Ἐπικρατεῖσας.

Ο ΘΩΝ

ΕΛΕΩΝ ΘΕΟΥ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

Ἄκοντας τὴν γνώμην τοῦ Ἡμέτερου ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματέως ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάττομεν τὰ ἐφεζῆς.

Ἄρθρον 1.

Τὰ διὰ τοῦ Ἡμέτερου ἀπὸ 16 (28) Ὁκτωβρίου Π. Ε Διατάγματος σχηματισθέντα, καὶ διὸ τῆς σήμερον ἀποφάσεως Μας; συστήντα δικαστήρια τοῦ Βασιλείου, θέλουν ἀρχίσαι τὰς ἐργασίας τῶν 25 Ιανουαρίου (6 Φεβρουαρίου) τ. ε.

Ἄρθρον 2.

Τὴν αὐτὴν ἡμέραν διαλύνονται τὰ μέχρι τοῦδε ὑπάρχοντα δικαστήρια Ναυπλίου Χαλκίδος, Μεσολογγίου καὶ τὸ ἐμποροδικεῖν Σύρας.

Ἄρθρον 3.

Τὸ παρὸν Διάταγμα νὰ γνωστοποιηθῇ διὰ τῆς ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, καὶ κατὰ δύο ἀλεπαλλήλους Κυριακᾶς νὰ ἀναγιωσθῇ εἰς ὅλας τὰς ἐκκλησίας μετὰ τὴν περάσων τῆς θείας λειτουργίας,

Ἄρθρον 4.

Ἐπιφόρτιζεται δὲ Ἡμέτερος ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματέως τὴν δημοσίευσιν καὶ ἔκτελεσιν αὐτοῦ.

Ἐν Ἀθήναις, τὴν 1 (13) Ιανουαρίου 1835.

Ἐν ὄνόματι τοῦ Βασιλέως

Η Ἀντιβασιλεία

Ο Κόμης ΑΡΜΑΝΣΠΕΡΓ πρόεδρος, ΚΟΒΕΔ, ΕΙΔΕΚ.

Ο ἔκπληρων ἥργα Γραμματέως ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης
Γ. ΠΡΑΪΔΗΣ.

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περὶ τῆς ἐποχῆς, καθ' ἣν ἐμβολίνεις εἰς ἐνέργειαν ἡ νέα νομοθεσία.

Ο ΘΩΝ

ΕΛΕΩΝ ΘΕΟΥ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

Ἄκοντας τὴν γνώμην τοῦ ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, καὶ λαβόντες υπὲρ τὸ ἄρθρον 1 τῶν νομίμων διατάξεων τῶν ἀπὸ 11 (23) Οκτωβρίου (ἐφημερίς τῆς Κυβερνήσεως ἀριθ. 38) καὶ τὸ ὑπὸ σημερινὴν ἡμερομηνὴν Διάταγμα περὶ ἐνάρξεων τῶν δικαστηρίων, ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάττομεν ὡς ἐφεζῆς.

Ἄρθρον 1.

Οἱ δραγανισμὸς τῶν δικαστηρίων καὶ συμβολαιογράφων ὁ ἀπὸ 21 Ιανουαρίου (2 Φεβρουαρίου). ὁ περὶ Ποινικῆς Δικονομίας Νόμος ὁ ἀπὸ 10 (22) Μαρτίου, καθὼς καὶ ὁ περὶ Πολιτικῆς Δικονομίας ὁ ἀπὸ 2 (14) Απριλίου παρελθόντος ἔτοις λαμβάνουν κύρος καὶ ἐμβαίνουν εἰς ἐνέργειαν τὴν 25 Ιανουαρίου (6 Φεβρουαρίου) τ. ε.

Ἄρθρον 2.

Ἄπὸ τῆς ἡμέρας ταύτης ἀκυροῦνται ὅλοι οἱ ὑπάρχοντες νόμοι, καὶ ὅλα τὰ διατάγματα καὶ ἔθιμα τὰ ἀντιβαίνοντα εἰς τοὺς ὑπέρθινους νόμους.

Ἄρθρον 3.

Αἱ ἀνακρίσεις αἱ μὴ τελειωθεῖσαι μέχρι τοῦ χρόνου ἐκείνου θέλουν διευθυνθῆ κατὰ τὴν νέαν Ποινικὴν Δικονομίαν, ὅλαι δὲ αἱ πολιτικαὶ δίκαιαι αἱ μὴ ὥριμαι πρὸς ἀπόρασιν μέχρι τῆς ἡμέρας ἐκείνης θέλουν συντείσθαι καὶ ἀποφασίζεσθαι κατὰ τοὺς δρισμοὺς τῆς ἀπὸ 2 (14) Απριλίου Πολιτικῆς Δικονομίας.

Ἄρθρον 4.

Τὸ παρὸν Διάταγμα θέλει δημοσιευθῆ δεὸς τῆς ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἀναγνωσθῆ εἰς τὰς ἐκκλησίας μετὰ τὴν θείαν λειτουργίαν δύο συνεχεῖς Κυριακᾶς.

Ἄρθρον 5.

Κις τὸν Ἡμέτερον ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματέως ἀν-

καταστήματα τῆς διαμετακομίσεως εἰς Σύραν καὶ Πειραιᾶ, καθὼς ἀκόμη καὶ μετὰ τὸν ἐλέυθερον λιμένα τῆς Χώρας εἶναι ἐλεύθερα ὑπὸ τὰ διατεταγμένα ἀσφαλιστικά μέτρα.

Ἄρθρον 3.

Οἱ διὰ τὰ ὑπάρχοντα καταστήματα τῆς διαμετακομίσεως δρισμοὶ θέλουν ἐφαρμοσθῆ ἀπαραλλάκτως καὶ εἰς τὰ ἐν Ναυπλίῳ καὶ Πάτρας καταστήματα τῆς διαμετακομίσεως.

Ἄρθρον 4.

Τὸ παρὸν Διάταγμα ἔμβανει εἰς ἐνέργειαν τὴν 1 (13) Ἰουλίου τοῦ περόντος ἔτους. 'Ο δὲ Ἡμέτερος ἐπὶ τῶν Οἰκονομικῶν Γραμματεὺς τῆς Ἐπικρατείας ἐπιφορτίζεται μὲ τὴν δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν αὐτοῦ.

'Ἐν Ἀθήναις, τὴν 15 (27) Μαΐου 1835.

'Ἐν ὀνόματι τοῦ Βασιλέως

'Ἡ ἀντιθαυμάσια

Ο Κόμης ΛΡΜΑΝΣΠΕΡΓ Πρόεδρος, ΚΟΒΕΛ, ΕΙΣΕΚ.

Δἐπι τῶν Οἰκονομ. Γραμ. τῆς Ἐπικρατείας Ν. Γ. ΘΕΟΧΑΡΗΣ.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Περὶ μεταφράσεως τῆς Παλαιᾶς Γραφῆς.

Η ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

Ἡ Σύνοδος, παραβαλοῦσα τὴν πρὸ μηνῶν ἀναφανεῖσαν ἐκ τοῦ Ἐβραϊκοῦ μετάφρασιν τῆς Παλαιᾶς Γραφῆς πρὸς τὴν κανονικὴν τῶν ἑδομήκοντα μετάφρασιν, καὶ εὑροῦσα αὐτὴν διαφέρουσαν ἐκείνην·

Ὀφείλοντα καὶ τὰ παρὰ τῆς Ὁρθοδοξοῦ Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας παραδεδεγμένα νὰ διατηρήσῃ ὡς τὰ παρέλαβε καὶ τοὺς χριστιανοὺς νὰ πεισθάνῃ ἀπὸ πάσης παρεκτροπῆς τῶν ἀνέκαθεν παραδεδεγμένων.

Ἐχουσα ὑπ' ὅψιν τὸ ἄρθρον 11 τοῦ ἀπὸ 23 Ἰουλίου (4 Αύγουστου) τοῦ 1833 Βασιλ. Διατάγματος. Κατ' ἔγκρισιν τῆς Κυβερνήσεως τῆς Α. Μ.

ΔΙΑΚΗΡΥΓΓΕΙ.

ἀ. Κανονικὴ μετάφρασις τῆς Π. Διαθήκης εἶναι καὶ λέγεται ἡ ἀνέκαθεν παρὰ τῇ Ἀνατολικῇ Ἐκκλησίᾳ μόνη μετάφρασις τῶν ἑδομήκοντα, καὶ αὐτὴ ἀναγνώσκεται εἰς τὰς ἑκκλησίας, καὶ αὐτὴ εἶναι καὶ εἰς χρῆσιν τοῦ κλήρου, τῆς νεολαίας, καὶ ἐν γένει τοῦ λαοῦ, καθ' ὃσον ἀφορᾷ τὴν θρησκευτικὴν αὐτοῦ διδασκαλίαν.

β'. Πάσα ἀλλη μετάφρασις τῆς Π. Διαθήκης εἴτε ἐκ τοῦ Ἐβραϊκοῦ εἴτε ἐξ ἀλλης γλώσσης ἀποδοκιμάζεται εἰς τὴν ἀνωτέρω χρῆσιν, καὶ κηρύττεται ἀκανόνιστος καὶ ἀπαράδεκτος εἰς τὴν Ἀνατολικὴν Ἐκκλησίαν.

'Ἐν Ἀθήναις, τὴν 2 Ἀπριλίου 1835.

Τὰ Μέλη τῆς Ἱερᾶς Συνόδου;

Ο Κορινθίας ΚΥΡΙΑΛΟΣ Πρόεδρος,

Ο Άττικῆς ΝΕΟΦΥΤΟΣ,

Ο Βοιωτίας ΠΑΪΣΙΟΣ,

Ο Ἀργοΐδος ΚΥΡΙΑΛΟΣ.

Ο πρώην Ἡλείας ΙΩΝΑΣ

Ο Γραμματεὺς τῆς Ἱερᾶς Συνόδου Θ. ΦΑΡΜΑΚΙΔΗΣ

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ἄριθ. 18.

Ἐν ΑΘΗΝΑΙΣ, 14 Μαΐου.

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περὶ τῶν δικαιωμάτων τῶν δικηγόρων.

Ο ΘΩΝ

ΕΛΛΕΙΨΗ ΘΕΟΥ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

'Ακούσαντες τὴν γνώμην τοῦ Ἡμετέρου ἐπὶ τῆς Δικαιοδοσύνης Γραμματέως προσδοκίζομεν ὡς ἐφεξῆς τὰ ἐν τῷ ἄρθρῳ 23 τοῦ περὶ δικαιστηρίων καὶ συμβολαιογράφων νόμου καὶ ἐν τῷ ἄρθρῳ 101 τῆς Πολιτ. Δικονομίας ἀναφερόμενα δικαιώματα τῶν δικηγόρων.

'Ο δικηγόρος ἔχει νὰ απαιτήσῃ διὰ πᾶσαν πελατείαν·

Α'. Εἰς ὑποθέσεις τῆς ἀρμοδιότητος τῶν Ειρηνοδικῶν·

Ἄρθρον 1.

- 1) Διὰ πᾶσαν κλῆσιν 25 Δεκ
- 2) Διὰ τὴν ἐπιτυχίαν ἀποράσεως ἀνεκκλήτου, ἀδιαφρόβως ἀν αὐτὴ ἐξεδόθη ὁριστικῶς η ὅχι 50 "
- Ἐὰν δὲ ὑπόκειται εἰς ἔφεσιν 1 Δραχ
- 3) Διὰ πᾶν ἔγγραφον ἀνακοπῆς 50 Δεκ
- 4) Διὰ πᾶν ἔγγραφον ἐφέσεως καὶ ἀναιρέσεως 1 Δραχ
- 5) Διὰ πᾶν ἀλλο ἔγγραφον 50 Δεκ
- Β'. Εἰς ὑποθέσεις τῆς ἀρμοδιότητος τῶν Πρωτοδικῶν καὶ Εμποροδικῶν.

Ἄρθρον 2.

- 1) Διὰ πρώτην κυρίαν συμβούλευσιν (consultative) 5 Δραχ
- Διὰ πᾶσαν ἐπομένην συμβούλευσιν 2 "
- 2) Διὰ τὰ κυρίων; δικέγραφα, ἀτινα περιέχουσι τὴν ἀγωγὴν, ἀπολογίαν, ἀνταπολογίαν καὶ τὰς προβληταῖς ἐν τῷ ἀκροστηρίῳ προτάσεις 3 "
- Ἐπὶ ἔγγράφου δὲ διαδικασίας 5—10 "
- 3) Διὰ τὰ λοιπὰ τῆς μεταξὺ τῶν δικδίκων ἀληθηλογραφίας ἔγγραφα, ἀγγελίαι κλπ.

'Ἐὰν ταῦτα χρήσωσι περαιτέρω τινὸς διαπράξεως 2 "

'Ἐὰν δὲ ἡνακτάπλα ώς προσκλήσεις καὶ μηνύσεις 1 "

Ἐνταῖς θυ συμπεριλαμβάνονται καὶ τὰ περὶ τὴν

διαδικασίαν τὴν ἀφορώσαν τὴν ἐκτέλεσιν ἀναγκαῖα

ἔγγραφα, ἀγγελίαι κλπ.

- 4) Διὰ ἀναφοράς, αἰτήσεις καὶ πιστάσεις ὑποαλλομένας εἰς δικαιστήρια η εἰς δικαιοτικούς τινας ὑπαλλήλην, οἷον προέδρους, εἰσιγνητάς (juges commissaires). 1 "
- Ἐὰν δὲ χρήσωσι περαιτέρω διαπράξεως 2—3 "
- 5) Διὰ πᾶν ἔγγραφον ἀνακοπῆς 2 "
- 6) Διὰ πᾶν ἔγγραφον ἐφέσεως καὶ ἀναιρέσεως 3—5 "
- 7) Διὰ πᾶσαν ἐν τῷ ἀκροστηρίῳ ἐνέργειαν εἰς ὑποθέσεις, αἰτίες ἀνεκκλήτως δικάζονται 5 "
- Ἐὰν ὑπόκεινται εἰς ἔφεσιν 7½—10 "
- Εἰς συνοπτικὰς ὑποθέσεις, μετ' ὧν ἐξομοιοῦται η τε ἐνώπιον Πριέδρου γενομένη διαδικασία καὶ η ἐπὶ ἀναφορᾶ ἔτι η καὶ διατάσσεται δὲν ἐξεδόθη εἰμὴ κατ' ἐρήμην ἀπέφασες, διδεται μηνὸν τὸ ἥμισυ τῶν προσαναφερθέντων δικαιωμάτων. ἐπὶ δὲ ἐγγράφου διαδικασίας διδεται ἥμισυ τῶν δικαιωμάτων (δηλαδὴ καὶ τοὺς περισσότερους τοῦ προτέρου).
- 8) Διὰ πᾶσαν ἐργασίαν, περὶ τῆς ὅποιας δικηγόρος δὲν ἔχει

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ.

υντάξη ούδεν κατέ νόμον ἔγγραφον καὶ ν' ἀπαιτήσῃ ούδεν
ιωριστεῖσθαι; (ἀρθ. 3) ὡς ἡ ἐν τῷ πινακίῳ καὶ ἐν τῷ
τῷ ἀνακοπῆς ἔγγραφῇ ἡ περακατεθεσις τῆς ἔγγραφης;
τοῦ ἐπὶ αἰτούσιον ἔγγραφον ἐπὶ τοῦ δικαστη-
γραφου κλπ. 50 λεπ.

Ἀρθρον 3.

καὶ ἀσχολίας δικαιώματα διὰ πᾶσαν αὐτοκρόσωπον τρίωρον
ουσίαν τοῦ δικηγόρου εἰς δικαστικήν τινα πρᾶξιν, εἴτε εἰς
δικασίαν, ὡς ἐπὶ αὐτοψίᾳ, ἀκούσεις μαρτύρων, ἀπογραφῇ
εἴτε εἰς ἑκτέλεσιν ἀποφάσεως ἡ ἔγγραφου ἑκτελεστοῦ, εἰς
μετ' ἑκδέσεως συντήσεις πρὸς κατάταξιν τῶν δικαιωτῶν

εἰ, Δραχ., 2.

Ἐνυοεῖται δὲ ἀφ' ἔαυτοῦ δτι ἐνταῦθα δὲν εἰμπορεῖ νὰ συγκα-
λογισθῇ ἡ ἐν τῷ ἀρχοτηρίῳ δικαιωμάτα, τὰ δικαιώματα
διποίες προσδιωρίσθηται δηλον ἐν τῷ ἀρθρ. 2, ἑδάφ. 7.

Ο δικηγόρος λαμβάνει ὡς ἀποτελέσματιν τῶν ἔδοσι, τὰ δικαιώματα
εἰς τὰς ἀναγκαῖας ἐνταῦθη ὁδοιπορίας, δι' ἕκαστον
ριμέτερον (δύο ὡρῶν δρόμου) προσελεύσεως καὶ ἐπανδου
½ Δραχ.

Δὲν δύναται δὲ νὰ ἀπαιτήσῃ κανένα δικαιώματα διεὰ τὸν καιρὸν,
εἰς ὁδοιπορίαν διέτριψεν.

Ἀρθρον 4.

Διδεται εἰς τὸν δικηγόρον εἰς ἑκάστην είκοσιπεντάστιχον σε-
δα τι ντιγράφων, τὰ δικαιώματα δὲν εἴχει νὰ λάθῃ καὶ νὰ
νηγ. Λεπ. 15.

Γ'. Εἰς ὑπόθεσεις τοῦ τῶν Ἐφετῶν Δικαστηρίου καὶ τοῦ
ρείου Πάγου.

Ἀρθρον 5.

Οι δικηγόροι τοῦ τῶν Ἐφετῶν δικαστηρίου καὶ τοῦ Ἀρείου
ίαγου λαμβάνουσιν ἡμιόλιον τῶν μὲν ἐν τῷ ἀρθρῷ 2. ἑδάφ.
/, προσδιορίζομένων δικαιωμάτων διὰ τὰ ἔγγραφά των, τὰς
πρᾶξεις καὶ ἔργασίας των, τῶν δὲ ἐν τῷ ἀρθρῷ 3 καὶ 4 νε-
ωμιμένων διὰ τὰς ἀσχολίας, ὁδοιπορίας καὶ τὰ ἀντίγραφα.
Δ'. Γενικοὶ δρισμοί.

Ἀρθρον 6.

Ωταν εἰς ποικιλὰς δίκας γεννηθῇ μεταξὺ τοῦ κατηγορούμε-
νου καὶ τοῦ συνηγοροῦντος ὑπὲρ αὐτοῦ δικηγόρου ἀμφιβολία περὶ
τῆς ἀντιμισθίας τούτου, καθόσον δηλ. δύναται ν' ἀπαιτηθῇ
τοιαύτη κατὰ τὸν ποινικὴν διατίμησιν, θέλει αὕτη λύεται κατ'
ἀναλογίαν τῆς παρούσης διατιμήσεως.

Ἀρθρον 7.

Ἐπὶ διοικητικῶν ὑποθέσεων δὲ ἑκάστεις, αἵτινες ἐπὶ τῷ
αἰτήσαντες τῶν διαδίκων σχεδιάζονται ὑπὸ δικηγόρων, οὗτοι δὲν
δύνανται ν' ἀπαιτήσωσι πλέον τῆς μιᾶς δραχ. καὶ, ἐν τῷ
ζωσι περαιτέρω διαπράξεως, πλέον τῶν 2 δραχμῶν.

Ἀρθρον 8.

Ἐὰν ὁ δικηγόρος κατώθισθαις συμβιβασμὸν τινα ἡ ἐξ-
πλήρωσεν ἔργα συμβιβαστοῦ ἡ δικηγόρου, δύναται οὗτος ν' ἀπαι-
τηθῇ εἰς μὲν τὰς ὑπόθεσεις τῆς τοῦ Βιρηνοδίκου, ἀρμοδιότητος
τὰ ἐν τῷ ἀρθρῷ 1, ἑδάφ. 2, εἰς δὲ τὰς τῶν ἀνωτέρων δικαστη-
ρίων τὰ ἐν τοῖς ἀρθροῖς 2 καὶ 5 κανονισμένα δικαιώματα εἰς
δὲ τὴν περίπτωσιν καθ' ἣν ἐν δικαστήριον ἐνεργεῖ κατὰ παρέχ-
τας δικαιοδοσίας (prorogation) ἀνθ' ἐνδιάμεσον δικαστηρίου.
δίδονται τὰ διὰ τὰς ἐνώπιον τούτου πράξεις προσδιωρισμένα δι-
καιώματα.

Ἀρθρον 9.

Εἰς πᾶσαν τῆς δίκης στάσιν ὄρειλει διὰνακλέσας; τὴν πλη-
ρεξουσιότητα ἡ ἀναλαβὼν τὰ ἔγγραφα διάδικος νὰ πληρώσῃ εἰς
τὸ δικηγόρον τὰ εἰς αὐτὸν χρεωστούμενα δικαιώματα ἵνεκα
τῶν δισων ἐπιθέτων ἡ ἔγγραψε καὶ τὰ δια ἔκχαρεν ἔξοδα: ἀλλ'
ἔὰν ἡ δίκη ἐνεγράψῃ ἡ ἐπὶ τοῦ πινακίου, δικηγόρος δύνα-

ται νὰ ἀπαιτήσῃ πρὸς τούτοις καὶ τὰ ἡμίτη τοῦ δικαιώματος
μιᾶς συνεδριάσεως.

Ἀρθρον 10.

Ο δικηγόρος ἀμπορεῖ ν' ἀπαιτήσῃ τὰ ἀποδειγμένως κα-
ταβληθέντα παρ' αὐτοῦ ἔξοδα, οὐ ἔκεινα τὰ διποία ὄφειλει νὰ
πληρώσῃ

Ἀρθρον 11.

Τὰ ἐν τῷ παρόντι διατάγματι κανονισμένα δικαιώματα πρέ-
πει νὰ θεωρῶνται ως ἀνώτατος ὄρος. Περὶ τοῦ τρόπου τῆς ἐκ-
καθαρίσεως καὶ τῆς παρὰ τῶν δικαιώματων εἰσπράξεως διέλαβεν
ηδὴ ὁ δικαστ. ὄργανοισμὸς καὶ η Πολιτ. Δικονομία.

Παρατηροῦμεν μόνον ἐνταῦθα δτι εἰς δικηγόρων καὶ εἰς τοὺς πίνακας τῶν δικαιωμάτων των πρέπεις παρ' ἑκάστῳ ἀρθρῷ ν' ἀναφέρεται ὁ παρὸν κανονισμὸς κατ' ἀρ-
θρον καὶ ἐδάριον.

Εἰς τὸν ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματέως ἀνατίθεται ἡ ἐκ-
τέλεσις τοῦ παρόντος διατάγματος, τὸ διποίον θέλει γνωστο-
ποιηθῆ διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

'Ἐν Ἀθήναις, τὴν 8 (20) Μαΐου 1835.

'Ἐν ὄνοματι τοῦ Βασιλέως

Ἡ ἀντιθαυματία

Ο Κόμης ΑΡΜΑΝΕΣΠΕΡΓ Ηρόδος, ΚΟΒΕΛ, ΕΙΔΕΚ.

Ο ἐπὶ τῆς Δικαιοσ. Γραμ. τῆς Ἐπικρατ. Γ. ΠΡΑΪΔΗΣ.

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περὶ τῆς ἐν δικαστηρίῳ παραστάσεως τοῦ δημοσίου, τῶν
δημών κατα.

Ο Θ Ω Ν

ΕΛΕΩΝ ΘΕΟΤ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΣΟΣ,

Ἐπὶ τῇ προτάσει τοῦ Ἑγετέρου ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμ-
ματέως, καὶ ἔργοντες ὑπὸ ὅψιν τὸ ἀρθρον 95 τοῦ περὶ Δικαστι-
κῶν καὶ Συμβολιογράφων Νόμου καὶ τὰ ἀρθρα, 2, 17, 75,
145 καὶ 146 τῆς Πολιτικῆς Δικονομίας, ἀπιφασίσαμεν καὶ
διατάττομεν τὰ ἐφεξῆς περὶ τῆς ἐν δικαστηρίῳ παραστάσεως
τοῦ δημοσίου, τῶν δημών, τῶν ἀγαθογερῶν καὶ ἀλλοι δημο-
τίων καταστημάτων καὶ τῶν σωματείων.

Ἀρθρον 1.

Θέλουν ἐνάγεσθαι:

ἀ.) Τὸ μὲν δημόσιον διὰ τοῦ ἐπὶ τῶν Οἰκονομικῶν Γραμμα-
τέως τῆς Ἐπικρατείας'

β.) 'Η δὲ ἐπιτροπὴ τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ Ταμείου, μᾶλλον
δὲ τῶν ἐκκλησιαστικῶν κηπωμάτων, διὰ τοῦ προϊσταμένου
αὐτῆς.'

γ.) Οἱ δὲ δημοιοι διὰ τῶν δημάρχων.

δ.) Τὰ ἀγαθογερῶν καὶ ἀλλοι δημόσια καταστήματα καὶ τὰ
τωματεῖα διὰ τοῦ προϊσταμένου τῆς κατὰ νόμον συγκεκρι-
μένης διοικήσεως των.

Ἐπομένως ἀπαντες οἱ εἰρημένοι οὐ οἱ νόμιμοι αἰτῶν ἀντι-
πρόσωποι χρέος ἔχουσι νὰ ὑπογράψων τὸ φανερόν τὴν γενο-
μένην εἰς αὐτοὺς ἐπίδοσιν τῆς αγωγῆς ἀποδεικτικὸν κατὰ τὰ
ἐν τοῖς ἀρθροῖς 140 καὶ 145 τῆς Πολιτικῆς Δικονομίας ὥρι-
σμένα.

Ολαὶ αἱ παρεπόμεναι τῇ ἀγωγῇ ἀνακοινώσαις γίνονται εἰς
τοὺς διωρισμένους πληρεξούσιους.

Ἀρθρον 2.

Ἐπὶ τῷ προγραμματικῷ ἀρθρῷ ἀιαφρομένη κλησίς δὲν θέλει

λαμβάνεσθαι υπὸ τῶν εἰρημένων παρὰ ἐὰν ὑπάρχῃ εἰς αὐτὴν ἐπι-
συνιμμένη, καθ' ἀ τὸ ἄρθρον 2 καὶ 3 τῆς Πολιτικῆς Δικονο-
μίας διατάσσει ἡ νόμιμος ἀπόδειξις τῆς ἀρνητικῆς ἀπαντήσεως
τῆς ἀρμοδίας διδικτικῆς Ἀρχῆς πρὸς τὸν ἐνάγοντα ἢ τῆς σιω-
πῆς αὐτῆς.

Ἄρθρον 3.

Ο 'Ημέτερος ἐπὶ τῆς Οἰκονομίας Γραμματεὺς δύναται νὰ διορίσῃ ἐξ ἐπαγγέλματος πρὸς παράστασιν τοῦ δημοσίου ὑπάλ-
ληδον τοῦ κλάδου του ἐπιτύδειον καὶ ικανῶς τὸν νόμον κατέ-
χοντα, ἢ καὶ εἰς συνήγορόν τινα τῶν δικαστηρίων τῆς πρωτευ-
εύσης, νὰ ἀναθέσῃ τὸ ἔργον τοῦτο· ἢ δὲ πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ-
τον παραγγελία του ἐπέχει τόπον τῆς κατὰ τὸ ἄρθρον 74 τῆς
Πολιτικῆς Δικονομίας ἀπαιτουμένης νομίμου πληρεξουσίστητος.

Ἄρθρον 4.

Ἐὰν οἱ ἐν τῷ ἄρθρῳ 1 ἑδαφίω 6, γ, δ, ἀναφερόμενοι ἢ μέ-
λος τι τῆς ἀρμοδίας διοικήσεως θέλῃ νὰ ἀναδεχθῇ τὴν διεξαγω-
γὴν τῆς δίκης ἢ ἀν πρὸς τοῦτο μέλλῃ νὰ διορίσθῃ δικηγόρος τις
πρέπει νὰ γνωστοποιήσῃ τοῦτο εἰς τὸν ἀνωτέραν Ἀρχὴν ὅταν
ζητῆται ἡ πρὸς ἐπιχείρησιν τῆς δίκης ἀναγκαῖα ἔγκρισις αὔτη.
Θέλει ἀναφέρει ῥητῶς τοῦτο καὶ θέλει θεωρεῖσθαι ὡς πληρεξου-
σίστης κατὰ τὸ ἄρθρον 94 τῆς Πολιτικῆς Δικονομίας.

Ἄρθρον 5.

Ἐὰν τὸ δημόσιον, δῆμος φιλάθρωπα καὶ ἀλλα δημόσια κα-
ταστήματα καὶ σωματεῖα ἔναγοντες, ἢ ἐν δικαστηρίῳ πα-
ράστασις των γίνεται ὠσαύτως κατὰ τοὺς δρισμοὺς τοῦ ἄρθρου
3 καὶ 4 τοῦ παρόντος Δικτάγματος.

Ο 'Ημέτερος ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμ. ἐπιφορτίζεται τὴν
δημοσίευσιν καὶ ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος Δικτάγματος.

Ἐν Ἀθήναις, τὴν 12 (24) Μαΐου 1835.

Ἐν ὀνόματι τοῦ Βασιλέως

Ἡ Ἀντιβασιλεία

Ο Κόμης ΑΡΜΑΝΣΠΕΡΓ Πρόεδρος, ΚΟΒΕΛ, ΕΙΔΕΚ.

Ο ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμ. τῆς Ἐπικρατ. Γ. ΠΡΑΪΔΗΣ.

πόλεις καὶ κῶμαι, οὐχὶ δὲ πλησίον τελμάτων ἢ ἀπλῶ
ποὺς νοσάδεις καὶ κινδυνεύοντας ἀπὸ πλημμύρας, ἢ φα-
ντασίεις ἀλπ., ἐκτὸς ἀν φαίνηται δυνατὸν νὰ ἀπομα-
τὰ τοιαῦτα κακὰ δι' ἐπιτηδείων τρόπων ἢ νὰ καται-
τούλαχιστον ἀβλαβή.

Ἄρθρον 3.

Πόλεις καὶ κῶμαι ἔκει ἐπιτρέπεται νὰ γίνωνται δι-
δη ὑπάρχει, ἢ δύναται νὰ ἔξοκονομηθῇ ἀλλοθεν ποτιφ-
ύγιεινού ὑδάτος ἵκανη ποσότης· τὴν δὲ ποιότητα ταῦτα
τάξει προηγουμένως ἐμπειρος καὶ εἰδήμων τοῦ πράγμα-
θρωπος. Τὸ ποτάμιον καὶ πηγαῖον ὅδωρ προκρίνεται τ-
λοιπά ταῦτα τὰ φρέστα δὲ καὶ δεξαμενοί (κιστέρναι) π-
άνοιγωνται καὶ κατασκευάζωνται εἰς ἀρμόδιον καὶ ἀνοσον-

Ἄρθρον 4.

Ἡ θέσις τῶν ἀνεγέρθησομένων πόλεων καὶ κωμῶν πρ-
ἐκλεγόνται τοιαύτη, ὡςτε νὰ μὴ ἐνοχλῶνται οὔτε ἀπὸ τ-
λὴν ψυχρίαν καὶ θέρμην, οὔτε ἀπὸ δριμεῖς καὶ νοσερο-
μους. Συμβάλλει δὲ μάλιστα πρὸς ἐπιτυχίαν τούτου τ-
λος γειτονία λόφων, λειμώνων, ποταμῶν καὶ θαλάσσης.
πάσσαν διμῶς περίστασιν συμφέρει νὰ ἔχῃ ἐλευθέρων διόδοι-
μος διὰ νὰ μὴ συσσωρεύωνται ἀναθυμιάσεις ἐπιβλαβεῖα.

Ἐν γένει ἡ ἀνοικτὴ, ἐλεύθερα καὶ ὀπωσοῦν ὑψηλὴ θέση
τιμᾶται ἀπὸ τὴν περικλειστὸν καὶ περιστοχισμένην ἀπ-
λὰ ὅρη, καθὼς ἡ πρὸς μετημέριαν καὶ ἀνατολὰς κλίσις
νεται ἀπὸ τὴν πρὸς ἀρχτὸν καὶ δύσιν.

Ἄρθρον 5.

Περιτειχίσματα, τοῦχοι πόλεων, έργαθρα, προχώμα-
τα διμοια ἐμποδίζουσι τὴν ἐλευθέρων τῶν ἀνέμων πνοή-
όφειλομεν ὅσον δυνατὸν νὰ τὰ ἀποφύγωμεν.

Ἄρθρον 6.

Θέλει μάλιστα κατασταθῇ σκοπιμωτάτη τῶν πόλεω-
σις, ἐὰν αἱ ὁδοὶ ὑπάρχουσιν εὐθεῖαι καὶ κόπιονται ὄρθογ-
ἀλλ' ἢ διεύθυνσις πρέπει νὰ διατεθῇ πλαγίκ (έγκροσία
τὰ τέσσαρα σημεῖα τοῦ κόσμου διὰ νὰ φωτίζῃ δλα τὰ μέ-
πόλεως ὁ ἥλιος).

Αἱ ὁδοὶ δὲν πρέπει νὰ γίνωνται δυσαναλόγως καὶ ὑπὶ
κῶς πλατεῖαι διὰ νὰ μὴ αυξάνῃ ὁ καύσων ἀπὸ ἐλλειψιν
ἀλλὰ δὲν συγχωρεῖται πάλιν οὔτε πολλὰ στεναὶ νὰ γίν-
κανταν δὲ τῶν μικρῶν ὁδῶν τὸ πλάτος δὲν θέλει εἶναι
γώτερον τῶν 6 μέτρων.

Ἄρθρον 7.

Αἱ πλατεῖαι θέλουσι διορίσθῃ ἵκανη κατὰ τὸν ἄρθρο
εἰς ἀνάλογον συμμετρίαν διηρημέναι, οὐχὶ ὅμως ὑπερ-
μεγέθους.

Ἄρθρον 8.

Καὶ αἱ ὁδοὶ δὲ καὶ αἱ πλατεῖαι αὐταὶ τῶν πόλεων
νὰ στρωθῶσι μὲ στερεὰς πέτρας, αἱ τε μεγάλαι ἐκ τούτη
λουσιν ἔγειραι καὶ λιθοστρωτα πεζοδρόμια.

Κανάραι καὶ δὲ δροσογλυκίαι δὲν ἐπιτρέπονται εἰμὴ τι
μεγάλαις πλατεῖαις καὶ εἰς τὰς εύρυχωροτάτας ρύμας τι
λειων.

Ἄρθρον 9.

Εἰς ὅλας τὰς ὁδοὺς καὶ πλατεῖας τῶν πόλεων θέλουσι
τασκευασθῇ αὐλακες καὶ ὄχετοι πρὸς ἐκφοήν τῶν ὑδάτων
καθηρεσιῶν. "Εἰνεκ δὲ τούτου πρέπει νὰ δοθῇ εἰς τὰς δι-
κηγακαία κλίσις τούλαχιστον 1/10 τοῦ μέτρου εἰς 30
διὰ νὰ φέρωνται τὰ ὑδάτα καὶ αἱ ακαθαρσίαι δι' αἰλάκων
διωρύγων ἔξω τῆς πόλεως, ὅπου νὰ ἐκγένωνται εἰς βύχας
ταμοὺς ἢ θάλασσαν.

Ἄρθρον 10.

Θέλει μάλιστα ἐπιτύχει τὸν προκείμενον σκοπὸν ἢ θέση-

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ.

Ἄριθ. 19.

Ἐν ΑΘΗΝΑΙΣ, 15 Μαΐου.

ΔΙΑΤΑΓΜΑ

Περὶ ὑγιεινῆς οἰκοδομῆς πόλεων καὶ κωμῶν.

Ο ΘΩΝ

ΕΛΕΩΝ ΘΕΟΥ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

Κατὰ πρότασιν τῆς Ἁμετέρας ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Γραμ-
ματείας, διετάξαμεν τὰ ἀκόλουθα περὶ τῆς τοποθεσίας τῶν πό-
λεων καὶ κωμῶν καθ' ὃσον αὐτὴ ἀφορᾷ τὴν ἐπιμελουμένην τῆς
δημοσίου ὑγείας ἀστυνομίαν.

Ἄρθρον 1.

Πόλεις καὶ κῶμαι πρέπει νὰ ἀνεγέρωνται μόνον εἰς τόπους,
ὅπου εύρεσκονται τὰ πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαῖα καὶ ἡδη ὑπάρχει
συστημένη ἢ μετὰ τῶν πέριξ συγκοινωνία ἢ δύναται τούλαχι-
στον νὰ κατορθωθῇ διὰ μετρίας διπλάνης. Ἐντεῦθεν συνάγεται
ὅτι καθόσον συγχωροῦσιν αἱ περιστάσεις συμφέρει νὰ μὴ οἰκο-
δομῶνται πόλεις καὶ κῶμαι εἰς γῆν ἀπρόσδετον καὶ ἀκαρπον.

Ἄρθρον 2.

Μόνον ὅπου ἐπικρατεῖ οὐρητικός αἴρη συγχωρεῖται νὰ κτίζωνται